

Surname	Centre Number	Candidate Number
First name(s)		0



**GCSE**

C990U10-1



**MONDAY, 2 NOVEMBER 2020 – MORNING**

**LATIN – Component 1**  
**Latin Language**

1 hour 30 minutes

For Examiner's use only		
Question	Maximum Mark	Mark Awarded
Section A	1.	20
	2.	35
	3.	35
Section B	4. or 5.	10
	<b>Total</b>	<b>100</b>

C990U101  
01

**INSTRUCTIONS TO CANDIDATES**

Use black ink or black ball-point pen.

Write your name, centre number and candidate number in the spaces at the top of this page.

You should answer **all** questions in Section A and **either** Question 4 **or** Question 5 in Section B.

Write your answers in the spaces provided in this booklet.

**INFORMATION FOR CANDIDATES**

The total number of marks for this paper is **100**.

The number of marks is given in brackets at the end of each question or part-question.

## SECTION A

*Answer all the questions.*

**All the passages in this section form a continuous story, and you are advised to answer the questions in the order in which they appear.**

**Answer in English unless you are asked to give Latin words.**

1. Read the passage below and answer the questions that follow.

*This passage describes how the nymph Callisto attracted the attention of Jupiter.*

- 1 Callisto erat nympha. Callisto erat comes Dianae. saepe Callisto deaque, per silvas currentes, feras  
2 petebant. ex omnibus comitibus Dianae, Callisto erat carissima ei.
- 3 olim Callisto, quod post venationem confecta erat, in media silva iacebat. mox dormiebat.  
4 dum ibi iacet, Iuppiter, qui forte per illam silvam iter faciebat, eam conspexit. 'quam pulchra  
5 est haec nympha!' Iuppiter sibi dixit. 'feminam pulchriorem numquam vidi.'
- 6 Iuppiter, quod amorem nymphae cupiebat, consilium audax cepit; eam enim terrere nolebat.  
7 corpus suum et vultum mutavit. Callisto, ubi oculos aperuit, Dianam, ut putabat, vidit; non dea  
8 tamen sed Iuppiter erat, qui formam deae ceperat.

## Names

*Callisto, Callistonis f.*  
*Diana, Dianae f.*  
*Iuppiter, Iovis m.*

Callisto  
Diana (goddess of hunting)  
Jupiter (king of the gods)

## Words

*nympha, nymphae f.*  
*fera, ferae f.*  
*venatio, venationis f.*  
*muto, mutare, mutavi, mutatus*  
*oculus, oculi m.*  
*forma, formae f.*

nymph (a female nature spirit)  
wild animal  
hunting  
I change  
eye  
appearance

(a) *Callisto erat comes Dianae* (line 1): what are we told here about Callisto? [1]

.....

(b) *saepe Callisto deaque, per silvas currentes, feras petebant* (lines 1-2): which **two** of the following statements are true? Write your chosen letters in the boxes underneath. [2]

- A Callisto was a goddess.
- B Diana and Callisto went hunting.
- C Diana and Callisto were running through woods.
- D Wild animals were attacking Callisto.



(c) *ex omnibus ... ei* (line 2): what did Diana think about Callisto? [2]

.....  
.....

(d) *olim ... dormiebat* (line 3):

(i) write down the **Latin** adjective in line 3 that describes Callisto. [1]

.....

(ii) what had Callisto been doing to make her feel this way? [1]

.....

(iii) what did she do as a result of feeling this way? [2]

.....

(e) *dum ... conspexit* (line 4):

(i) which is the correct translation of *dum ibi iacet*?  
Tick (✓) the box next to your chosen answer. [1]

A when he was lying there.

B when she is lying there.

C while she lay there.

D while she lies down.

(ii) what was Jupiter doing when he caught sight of Callisto? [2]

.....

(f) *Iuppiter ... vidi* (line 5):

(i) to whom did Jupiter speak? [1]

.....

(ii) what did he say about Callisto? [2]

.....

.....

(g) *Iuppiter ... nolebat* (line 6): give **two** reasons why Jupiter formed a bold plan. [2]

First reason: .....

Second reason: .....

(h) *corpus ... ceperat* (lines 7-8): which **three** of the following statements are true? Write your chosen letters in the boxes underneath. [3]

- A Jupiter changed Callisto's appearance.
- B Jupiter changed his own appearance.
- C Callisto saw Diana.
- D Callisto thought she saw Diana.
- E Jupiter looked like Diana.
- F Diana looked like Jupiter.

20

**BLANK PAGE**

2. Translate the following parts of the story into English. Write your translation on the lines below the passage. [35]

Examiner  
only

*This passage describes how Callisto was deceived by Jupiter.*

Callisto, ubi deam vidit, erat laeta; sed simulatque Iuppiter prope eam iacuit et ei osculum dedit, Callisto intellexit eam non feminam sed deum esse. perterrita erat; nam per totam vitam sicut Diana viros vitaverat. quamquam effugere conata est, Iuppiter eam facile tenebat. nemo enim Iovi resistere poterat. tandem deus eam infelicem reliquit.

### Names

*Callisto, Callistonis f.*  
*Iuppiter, Iovis m.*  
*Diana, Dianae f.*

Callisto  
Jupiter (king of the gods)  
Diana (goddess of hunting)

### Words

*osculum, osculi n.*  
*vito, vitare, vitavi, vitatus*

kiss  
I avoid

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Now continue with your translation.

*In this passage, Callisto eventually tells her companions what happened.*

Diana cum ceteris comitibus silvam ingressa Callistonem salutavit; quae iterum tam perterrita erat ut fugere vellet: deum ad se redire putavit. sed postquam comites vidit, ad eas festinavit lacrimans.  
'cur lacrimas?' rogaverunt. 'quid accidit?'  
'nihil,' misera respondit.  
paucis tamen diebus Callistoni persuaserunt ut diceret quid accidisset.

**Names**

*Diana, Dianae f.*  
*Callisto, Callistonis f.*

Diana  
Callisto

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....



3. Read the passage below and answer the questions that follow.

*Callisto, abandoned by her companions, is further punished by Juno.*

- 1 comites Callistonis, tam gravi re perculsae, ad Dianam festinaverunt ut rem ei  
2 nuntiarent. Diana, quae erat iratissima, Callistonem iussit statim abire.  
3 'tu non es casta,' inquit. 'noli umquam ad nos redire.'  
4 Callisto discessit tristissima. multos menses in silvis sola habitare coacta est. interea  
5 Iuno eam spectabat. Iuno erat uxor Iovis. Iuno, quamquam Iuppiter eam semper  
6 decipere conabatur, cognoverat quid fecisset.  
7 'illa pessima nympha' inquit 'poenas dabit. illa, quae se tam pulchram esse putabat, mox  
8 corpus deforme habebit.'  
9 Iuno, simulac Callistonem e silva egredientem conspexit, ei apparuit. 'a me effugere  
10 non potes,' clamavit. 'nunc cognosce quo modo ferae vivant!'  
11 Callisto in ursam mutata est.

### Names

<i>Callisto, Callistonis</i> f.	Callisto
<i>Diana, Dianae</i> f.	Diana
<i>Iuno, Iunonis</i> f.	Juno
<i>Iuppiter, Iovis</i> m.	Jupiter

### Words

<i>percello, percellere, perculi, percultus</i>	I shock
<i>castus, casta, castum</i>	blameless
<i>mensis, mensis</i> m.	month
<i>decipio, decipere, decepi, deceptus</i>	I deceive
<i>nympha, nymphae</i> f.	nymph
<i>deformis, deforme</i>	ugly
<i>fera, ferae</i> f.	wild animal
<i>ursa, ursae</i> f.	bear
<i>muto, mutare, mutavi, mutatus</i>	I change

- (a) *comites ... nuntiarent* (lines 1-2): which **three** of the following statements are true? Write your chosen letters in the boxes underneath. [3]

- A Callisto hurried to Diana.
- B Callisto's companions hurried to Diana.
- C Callisto's companions were shocked.
- D Callisto was shocked.
- E Diana had heard what had happened.
- F Diana was to hear what had happened.

(b) *Diana ... abire* (line 2):

(i) translate the adjective that describes Diana. [2]

.....

(ii) what order did Diana give to Callisto? [2]

.....

(c) Which is the correct translation of *noli umquam ad nos redire* (line 3)?  
Tick (✓) the box next to your chosen answer. [1]

A I don't want you ever to come back to us.

B Never come back to us.

C We don't want to return to you.

D You never want us to return.

(d) *Callisto ... coacta est* (line 4):

(i) how did Callisto feel? [2]

.....

(ii) what happened to her? [4]

.....

.....

(e) *interea ... fecisset* (lines 4-6):

(i) what was Juno doing meanwhile? [1]

.....

(ii) who was Juno? [1]

.....

(iii) what are we told about Jupiter? [3]

.....

.....

(iv) who found out what he had done? [1]

.....

(f) *illa pessima ... habebit* (lines 7-8):

(i) which **three** of the following statements are true? Write your chosen letters in the boxes underneath. [3]

- A Callisto said Juno was very bad.
- B Juno said Callisto was very bad.
- C Callisto was going to punish Juno.
- D Juno was going to punish Callisto.
- E Callisto thought she was beautiful.
- F Callisto's body had become ugly.

--	--	--

(ii) write down an English word that comes from *corpus*. [1]

.....

(g) *Iuno ... apparuit* (line 9):

(i) what did Juno see? [2]

.....

(ii) what did she do? [1]

.....

(h) *a me ... vivant* (lines 9-10): what **two** things did Juno shout? [6]

First thing: .....

Second thing: .....

.....

(i) *Callisto in ursam mutata est* (line 11): what happened to Callisto? [2]

.....

35

**BLANK PAGE**

**SECTION B**

Answer **either** Question 4 (translation into Latin) **or** Question 5 (grammar).

4. Translate the following sentences into Latin.

(a) They look after the slaves. [2]

.....

(b) The slave girl was preparing a good dinner. [4]

.....

.....

(c) The small girls walked to the forum. [4]

.....

.....

10

**Do not answer this question if you have answered question 4.**

5. Read the following passage and answer the questions.

- 1 puer stultus per urbem ambulabat. erat signum in via, sed puer signum non vidit,  
2 quod puellas spectabat. subito in flumen cecidit. puellae riserunt ubi eum in aqua  
3 conspexerunt. puer fugit.

(a) Explain why *puellas* and *puellae* (line 2) have different endings. [2]

.....

.....

(b) Write down **one** Latin adjective from the passage. [1]

.....

(c) Write down **one** Latin word from the passage that is a preposition. [1]

.....

(d) To whom does *eum* (line 2) refer? [1]

.....

(e) Write down **one** Latin word from the passage that is an adverb. [1]

.....

(f) Write down **two** Latin verbs from the passage that are in the imperfect tense. [2]

.....

.....

(g) Write down **two** Latin verbs from the passage that are in the perfect tense. [2]

.....

.....

**END OF PAPER**